PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE

Distrito municipal Sección Denominada de Fólio

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si es ó no elegible para cargos concejiles
		76								
		77								
		78								
		79								
		80								
		81								
		82								
		83								
		84								
		85								
		86								
		87								
		88								
		89								
		90								
		91								
		92								
		93								
		94								
		95								
		96								
		97								
		98								
		99								
		00								

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE *Castelló de Farfaña*

1er Distrito municipal Sección *única* Denominada de Fólio

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si es ó no elegible para cargos concejiles	SABE Leer	SABE Escribir
	11	1	Armengol	Curiá	Antonio	70	Santa María		Labrador	—	no	no
	13	2	Arnay	Camarasa	Domingo	53	Dula	—	id.	—	no	no
	14	3	Aguilá	Llardén	José	81	id	—	id.	—	sí	sí
	19	4	Audet	Martí	Francisco	68	Hospital	—	id.	—	sí	sí
	31	5	Bernat	Justribó	Manuel	31	Torrellat	—	id.	—	sí	sí
	34	6	Bernat	Figuera	Pedro	58	Cuesta	—	id.	—	no	no
	35	7	Burguet	Calvet	Antonio	64	Castillo	—	id.	—	no	no
	36	8	Burguet	Farre	Ramon	31	id	—	id.	—	no	no
	37	9	Bernat	Llovera	Jose	70	id	—	id.	—	no	no
	38	10	Buisa	Rosell	Domingo	53	id	—	id.	—	no	no
	40	11	Brich	Fontová	Jose	35	Sta María	—	id.	—	no	no
	41	12	Burgues	Curia	Tomas	43	Torrellat	—	id.	—	no	no
	43	13	Burgues	Porqué	Miguel	36	id	—	id.	—	no	no
	44	14	Burgues	Cudos	Antonio	62	id	—	id.	—	no	no
	45	15	Burgues	Camps	Antonio	29	id	—	id.	—	no	no
	46	16	Bernat	Vila	José	58	Plaza Mayor	—	id.	—	no	no
	402	17	Burgues	Camps	Pedro	27	Torrellat	—	id.	—	no	no
	403	18	Burgues	Camps	Juan	26	id	—	id.	—	no	no
	404	19	Balaguero	Gra	Gerónimo	27	Puente	—	Carpintero	—	sí	sí
	47	20	Baradat	Farré	Jaime	48	Torrente	—	Labrador	—	sí	sí
	50	21	Bernat	Llovera	Jose	59	Cruz	—	id.	—	no	no
	51	22	Bernat	Orpella	Jose	30	id	—	id.	—	no	no
	389	23	Bernat	Orpella	Roque	30	Plaza Mayor	—	id.	—	no	no
	52	24	Burguet	Bernat	Antonio	51	Cruz	—	id.	—	no	no
	53	25	Brich	Gotarda	Jose	34	Torrellat	—	id.	—	no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA; - ??/??/1894, número.020949; pàgina 1

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castello de Farfaña

1.er Distrito municipal Sección Denominada de

Fólio

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	APELLIDOS Y NOMBRES DE LOS ELECTORES CON EXPRESIÓN DE SU NÚMERO CORRELATIVO — Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO — Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si esó no elegible para cargos concejiles	SABE — Leer	Escribir
	54	26	Bernat	Llovera	Francisco	64	Dula		Labrador		no	[illegible]
	78	27	Cornet	Garibas	Domingo	67	Cuesta		id.		no	[illegible]
	79	28	Cornet	Gotarda	Domingo	36	id		id.		no	[illegible]
	80	29	Coca	Campo	Antonio	73	id		id.		no	[illegible]
	81	30	Coca	Burgues	Antonio	45	id		id.		no	[illegible]
	82	31	Calvet	Brich	Antonio	64	id		id.		si	[illegible]
	84	32	Coca	Burgues	Miguel	33	id		id.		no	[illegible]
	85	33	Comet	Coca	Antonio	65	Castillo		id.		no	[illegible]
	86	34	Calvet	Brich	Jose	69	Santa Maria		id.		si	[illegible]
	87	35	Calvet	Tribó	Domingo	31	id		id.		si	[illegible]
	88	36	Calvet	Tribó	Jose Antonio	24	id		Zapatero		si	[illegible]
	205	37	Calvet	Tribó	Eduardo	27	id		Labrador		si	[illegible]
	206	38	Cervero	Calvet	Pedro Antonio	26	id		id		si	[illegible]
	207	39	Curia	Farradelles	Antonio	26	Torrente		id.		no	[illegible]
	89	40	Camps	Mancho	José	59	Torrellat		id.		no	[illegible]
	90	41	Camps	Grau	Antonio	29	id		id		no	[illegible]
	91	42	Carbonell	Alverti	Agustin	51	id		id.		no	[illegible]
	94	43	Cerveró	Brich	Francisco	64	Torrente		id.		no	[illegible]
	95	44	Cerveró	Calvet	José	32	id		id.		no	[illegible]
	96	45	Cerveró	Brich	Antonio	63	id		id.		no	[illegible]
	97	46	Cerveró	Terré	Antonio	31	id		id.		si	[illegible]
	98	47	Curia	Abeda	Geronimo	67	id		id.		no	[illegible]
	99	48	Cortés	Santacreu	Ramon	47	Torrente		id		no	[illegible]
	100	49	Cudós	Jarre	Miguel	61	Cruz		id		no	[illegible]
	290	50	Cudós	Jarre	Bautista	49	id		id		no	[illegible]

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña

1.er Distrito municipal Sección Denominada de

Fólio

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de las inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	APELLIDOS Y NOMBRES DE LOS ELECTORES CON EXPRESIÓN DE SU NÚMERO CORRELATIVO — Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO — Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si esó no elegible para cargos concejiles	SABE — Leer	Escribir
	101	51	Cudós	Jarré	Miguel	35	Cruz		Labrador		no	no
	103	52	Coca	Campo	Jose	73	Rueda		id		no	no
	104	53	Coca	Llobet	Jose	46	id		id		no	no
	105	54	Cudos	Rubies	Antonio	54	id		id		no	no
	106	55	Coca	Burgues	Jose	40	Dula		id		no	no
	115	56	Domingo	Pujol	Antonio	32	Hospital		id		no	no
	391	57	Domingo	Terre	Jose	31	Sta Maria		id		no	no
	119	58	Eroles	Cantarell	Pedro Juan	50	Plaza Mayor		Maestro		si	si
	127	59	Jontova	Sagarra	Tomas	59	Cuesta		Labrador		si	si
	128	60	Jeliu	Guans	Jaime	50	id		id		no	no
	129	61	Jontova	Vidal	Ramón	49	id		id		no	no
	130	62	Jarré	Armon	Jose	61	Castello		id		no	no
	132	63	Jarré	Guans	Gaspar	49	id		id		no	no
	133	64	Jarré	Guans.	Agustin	47	Torrente		id		no	no
	134	65	Jiguera	Cudós	José	45	Sta Maria		id		no	no
	135	66	Jarré	Montardit	Pablo	63	id		id		no	no
	136	67	Jontova	Canelles	Pablo	49	Torrellat		id		no	no
	137	68	Jarré	Jolguera	Pedro	59	Fuente		id		no	no
	208	69	Jarré	Cudós	Antonio	26	Sta Maria		id		no	no
	138	70	Jelip	Llovera	Jaime	66	Torrente		Herrero		si	si
	139	71	Jelip	Prats	Jaime	36	id		id		si	si
	141	72	Jeliu	Genis	Antonio	66	id		Labrador		si	si
	143	73	Jarradellés	Rosell	Francisco	65	id		id		no	no
	144	74	Jiguera	Cudós	Miguel	49	id		id		no	no
	145	75	Jontova	Jarre	Jose	40	Hospital		id		no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA : ??/??/1894, número 020949, pàgina 2

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

1er Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Leer	Escribir
	146	76	Farré	Armon	Ramon	60	Hospital		Labrador	no	
	393	77	Farré	Figuera	Pedro	27	Fuente	—	id	[illegible]	
	432	78	Farre	Tufet	Ramon	33	Hospital	—	id	no	
	147	79	Figuera	Armeny	Jose	59	Fuente		id	no	
	171	80	Gensana	Solé	Miguel	37	id	—	id	no	
	177	81	Gras	Meda	Antonio	57	Cuesta		id	no	
	178	82	Gili	Tufet	Miguel	79	id	—	id	no	
	179	83	Gili	Soldevila	Miguel	51	id	—	id	no	
	409	84	Gili	Grau	Antonio	28	Cruz	—	id	no	
	410	85	Gili	Grau	Jose	26	id	—	id	no	
	411	86	Gras	Fontova	Antonio	26	id	—	id	no	
	180	87	Gra	Malet	Manuel	36	Cuesta	—	id	no	
	181	88	Gotarda	Aleu	Miguel	44	Castillo		id	no	
	182	89	Guiu	Valls	Ramon	53	id		id	no	
	183	90	Giribás	Curia	Isidro	37	Sta Maria		id	no	
	184	91	Gra	Fontova	Jose	54	id		id	si	
	185	92	Gra	Fontova	Ramon	31	id		id	no	
	186	93	Gra	Burgues	Miguel	69	Forrellats		id	no	
	187	94	Guardiá	Sabate	Jose	42	Fuente		id	si	
	190	95	Guiu	Boneu	Domingo	50	Torrente		id	no	no
	191	96	Gemensa	Farré	Antonio	53	id		id	no	no
	192	97	Guiu	Ribera	Francisco	51	Hospital	—	id	no	no
	194	98	Guardia	Sabaté	Domingo	52	id	—	id	no	no
	196	99	Gra	Tufet	Jose	50	Cruz	—	id	no	no
	197	100	Gemensa	Solé	Tomás	30	id		id	no	no

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castello de Farfaña — Fólio

1er Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si esó no elegible para cargos concejiles	Leer	Escribir
	198	101	Gras	Nou	Gregorio	34	Cruz	—	Labrador		no	no
	199	102	Gotarda	Gras	Jose	60	id	—	id	—	no	no
	200	103	Guimet	Martí	Tomás	47	id	—	id	—	no	no
	201	104	Gotarda	Marquilles	Antonio	72	id	—	id	—	no	no
	202	105	Gotarda	Jolin	Antonio	34	id	—	id	—	si	si
	433	106	Gotarda	Soliona	Tomás	25	id	—	id	—	no	no
	203	107	Gensana	Sole	Jose	50	Rueda	—	id	—	no	no
	204	108	Gra	Tufet	Pedro	38	Dula	—	id	—	no	no
	217	109	Goypart	Merce	Antonio	33	Cruz	—	id	—	no	no
	219	110	Llovet	Vilar	Antonio	63	id	—	id	—	no	no
	220	111	Lluch	Cudos	Jaime	74	Rueda	—	id	—	no	no
	221	112	Llovet	Coca	Jaime	43	Hospital	—	id	—	si	si
	231	113	Llovet	Cudola	Doming.	24	Torrente	—	id	—	no	no
	232	114	Meda	Giriben	Jose	54	Cuesta	—	id	—	no	no
	233	115	Mancho	Tufet	Jeronimo	50	Santa Monica	—	id	—	no	no
	234	116	Malet	Tomans	Jose	82	id	—	id	—	no	no
	235	117	Malet	Soliona	Manuel	46	id	—	id	—	no	no
	236	118	Meda	Jelin	Miguel	37	id	—	id	—	no	no
	237	119	Malet	Domingo	Jose	57	Forrellats	—	id	—	no	no
	238	120	Mesegue	Fontova	Jose	57	id	—	id	—	no	no
	239	121	Mesegue	Burguet	Antonio	35	id	—	id	—	si	si
	241	122	Meda	Curia	Jose	64	Fuente	—	id	—	no	no
	242	123	Meda	Jelin	Jose	33	id	—	id	—	no	no
	413	124	Meda	Jelin	Jose	26	Santa Maria	—	id		no	no
	414	125	Mercé	Burgues	Antonio	26	Forrellats	—	id		no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA - ??/??/1894, número 020949, pàgina 3

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE *Castelló de Farfaña* — Fólio

1.er Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio: Barrio, plaza ó calle	Núm.	Profesión	Si es ó no elegible para cargos concejiles
	415	126	Mateu	Sola	Miguel	40	Torrente	—	Barbero	
	263	127	Maig	Rubies	Jose Antonio	71	id	—	Labrador	
	264	128	Maig	Orpella	Jose	22	id	—	id	
	246	129	Melendres	Orpella	Jose	34	Curo	—	id	
	247	130	Meda	Giribas	Antonio	54	Rueda	—	id	
	248	131	Meda	Jorner	Antonio	31	id	—	id	
	255	132	Nart	Cortada	Tomas	54	Santa Maria	—	Farmaceutico	
	256	133	Nadal	Rubies	Pablo	64	Torrente	—	Labrador	
	416	134	Nou	Cortes	Antonio	26	Hospital	—	Albañil	
	265	135	Olle		Antonio	77	Cuesta	—	Labrador	
	266	136	Orpella	Morera	Francisco	62	Santa Maria	—	id	
	267	137	Orpella	Meseguer	Jose	36	id	—	id	
	268	138	Orpella	Bernat	Jose	42	Fuente	—	id	
	270	139	Orpella	Guans	Antonio	44	id	—	id	
	271	140	Orpella	Bernat	Francisco	36	Torrente	—	id	
	272	141	Orpella	Pedra	Antonio	67	Dula	—	id	
	273	142	Orpella	Vilar	Jose Antonio	30	id	—	id	
	417	143	Orpella	Meseguer	Francisco	35	Cuesta	—	id	
	283	144	Pujol	Griu	Pedro	46	Dula	—	id	
	284	145	Pujol	Ver	Manuel	57	Castillo	—	id	
	285	146	Penella	Llobet	Antonio	42	Santa Maria	—	id	
	287	147	Puig	Mas	Miguel	43	Torrente	—	id	
	288	148	Parrot	Badia	Jose	50	Plaza Mayor	—	Alpargatero	
	300	149	Rubies	Gusans	Antonio	46	Cuesta	—	Labrador	
	301	150	Rubies	Ribera	Jose	46	id	—	id	

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE *Castelló de Farfaña* — Fólio

1.er Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio: Barrio, plaza ó calle	Núm.	Profesión	Si es ó no elegible para cargos concejiles	Sabe Leer	Sabe Escribir
	302	151	Ripoll	Costa	Antonio	50	Cuesta		Labrador		no	no
	303	152	Rosell	Santacreu	Jose	79	Castillo		id		no	no
	304	153	Rosell	Dabin	Francisco	43	id		id		no	no
	305	154	Rosell	Santacreu	Antonio	69	Santa Maria		id		no	no
	306	155	Rubies	Ribera	Antonio	41	Torrellats		id		no	no
	310	156	Ros	Pujol	Juan	55	id		id		si	si
	311	157	Rosell	Davin	Jose	33	id		id		no	no
	312	158	Rosell	Davin	Domingo	34	Plaza Mayor	—	id	—	no	no
	313	159	Regat	Malet	Antonio	51	Hospital	—	id	—	no	no
	315	160	Rubies	Riu	Ramon	22	Rueda	—	id	—	no	no
	316	161	Regat	Fontova	Miguel	29	Dula	—	id	—	si	si
	317	162	Riu	Bernardi	Antonio	65	id	—	id	—	no	no
	318	163	Rubies	Ribera	Pedro	62	id	—	id	—	si	si
	333	164	Santacreu	Valls	Jose	76	Torrellats	—	id	—	no	no
	334	165	Soldevila	Roca	Antonio	71	Fuente	—	Sastre	—	no	no
	335	166	Soldevila	Carrera	Jose	41	id	—	id	—	si	si
	336	167	Soldevila	Roca	Domingo	67	Fuente	—	Albañil	—	no	no
	337	168	Santacreu	Mirada	Antonio	72	Torrente	—	Labrador	—	no	no
	338	169	Sabate	Domingo	Antonio	37	id	—	id	—	no	no
	339	170	Sanuy	Ros	Antonio	60	id	—	id	—	no	no
	340	171	Sabaté	Solans	Miguel	70	id	—	id	—	no	no
	341	172	Sabaté	Domingo	Jaime	46	id	—	id	—	no	no
	342	173	Sabate	Farre	Jaime	35	Hospital	—	id	—	no	no
	343	174	Solans	Fontova	Miguel	46	Curo	—	id	—	no	no
	344	175	Solsona	Llucho	Domingo	67	Dula	—	id	—	no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida.
Censos - CASTELLÓ DE FARPANYA --??/??/1894; número 020949, pàgina 4

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

1.er Distrito municipal — Sección — Denominada de

Anotaciones marginales	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio (Barrio, plaza ó calle)	Núm.	Profesión	Si es ó no elegible para cargos concejiles	Sabe Leer
	392	176	Solsona	Llucia	Domingo	47	Dula		Labrador		[illegible]
	362	177	Trepat	Miñó	Juan	52	Cuesta		id		no
	365	178	Tufet	Gemana	Jose	54	id		id		no
	364	179	Tapies	Porta	Pablo	69	Santa Monica		id		no
	418	180	Tapies	Regat	Antonio	26	id		id		no
	366	181	Terre	Feliu	Ramon	68	Torrente		id		no
	425	182	Terre	Estany	Gaspar	52	Puente		id		si
	368	183	Tarroipa	Porques	Jaime	85	Hospital		id		no
	369	184	Tarroipa	Torres	Salvador	49	id		id		no
	371	185	Tufet	Ambos	Francisco	53	Rueda		id		no
	372	186	Teres	Orpella	Antonio	78	Dula		id		no
	373	187	Teres	Ruis	Antonio	50	id		id		no
	384	188	Vilá	Santacreu	Jaime	49	Rueda		id		si
		89	Nota. Esta Sección consta del ciento ochenta y ocho electores								
		90	El Presidente,				El Secretario,				
		91	[illegible signature]				[illegible signature]				
		92									
		93									
		94									
		95									
		96									
		97									
		98									
		99									
		00									

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

2.º Distrito municipal — Sección única — Denominada de

Anotaciones marginales	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio (Barrio, plaza ó calle)	Núm.	Profesión	Si es ó no elegible para cargos concejiles	Sabe Leer	Sabe Escribir
	1	1	Armengol	Polit	Jose	59	San Antonio		Labrador		no	no
	2	2	Armengol	Burgues	Francisco	38	id		id		no	no
	3	3	Armengol	Gotarda	Antonio	31	Puente		id		no	no
	5	4	Armengol	Gotarda	Jose	41	Santo Domingo		id.		si	si
	6	5	Arimany	Cendos	Francisco	37	id		id		no	no
	219	6	Arimany	Guiu	Pedro	28	San Antonio		id		no	no
	220	7	Amorós	Sagarra	Jose	27	Mañe		id		no	no
	7	8	Arimany	Portella	Jose	34	Santo Domingo		id		no	no
	8	9	Arimany	Fontova	Antonio	57	id		id		no	no
	236	10	Arimany	Guiu	Gaspar	29	Puente		id		no	no
	237	11	Amorós	Sagarra	Francisco	25	Torre la Plana		id		no	no
	9	12	Arimany	Aguilá	Jose	29	Santo Domingo		id		no	no
	10	13	Ambrós	Arnem	Juan	46	id		Herrero		si	si
	17	14	Armengol	Burgués	Antonio	47	San Roque		Labrador		no	no
	18	15	Ariet	Carles	Jose	40	id		id		no	no
	20	16	Amoros	Trepat	Jose	55	Torre la Plana		id		no	no
	21	17	Balagueres	Argelich	Geronimo	56	San Antonio		id		si	si
	22	18	Brich	Farré	Antonio	52	id		id		no	no
	23	19	Burgués	Calvet	Federico	56	id		id		no	no
	24	20	Bernat	Cómet	Jose	51	Embote		id		no	no
	25	21	Burgués	Burguet	Jeronimo	73	id		id		no	no
	26	22	Burgués	Mersé	Miguel	36	id		id		no	no
	27	23	Burgues	Merse	Juan	32	id		id		no	no
	28	24	Busquet	Ros	Jose	64	Santo Domingo		id		no	no
	29	25	Bernat	Justribó	Evaristo	38	id		id		no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA - ??/??/1894, número 020949, pàgina 5

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

2.º Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio (Barrio, plaza ó calle)	Núm.	Profesión
	30	26	Bernát	Uspella	Miguel	64	Santo Domingo		Labrador
	438	27	Bernat	Diu	Jaime	39	Arrabal		id
	32	28	Burguet	Burgués	Ignacio	61	Santo Domingo		id
	33	29	Baró	Botínes	Jose	32	id		Carpintero
	48	30	Barber	Terés	Joaquin	60	id		Tejedor
	421	31	Barber	Miranda	Ramon	28	id		Herrero
	422	32	Briansó	Gra	Jose	27	San Roque		Labrador
	55	33	Bernat	Diu	Francisco	46	San Antonio		id
	56	34	Brianso	Domingo	Jose	55	San Roque		id
	57	35	Brianso	Moregue	Francisco	61	id		id
	58	36	Brianso	Trepeit	Sebastian	30	id		id
	60	37	Burgues	Grey	Manuel	44	id		id
	61	38	Burguet	Arimany	Juan	32	id		id
	62	39	Burguet	Arimany	Francisco	34	id		id
	63	40	Bernat	Diu	Joaquin	53	id		id
	64	41	Burgués	Curia	Jose	57	Arrabal		id
	65	42	Boteny	Betran	Jose	33	San Roque		id
	66	43	Coca	Bubies	Miguel	61	Torreta		id
	67	44	Coca	Rosell	Miguel	33	id		id
	429	45	Coca	Rosell	Ramon	25	San Roque		id
	70	46	Cornet	Domingo	Jose	57	Puente		id
	74	47	Comet	Domingo	Domingo	53	Santo Domingo		id
	393	48	Cortes	Santacreu	Domingo	52	id		id
	75	49	Curia	Saldevila	Juan	62	id		id
	424	50	Curia	Teres	Fernando	26	id		id

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castello de Farfaña — Fólio

2.º Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio (Barrio, plaza ó calle)	Núm.	Profesión	Si es ó no elegible para cargos concejiles	Sabe Leer	Sabe Escribir
	76	51	Comet	Giribás	Jose	62	Santo Domingo		Tejedor		no	no
	107	52	Cudós	Farré	Antonio	52	San Roque		id		no	no
	108	53	Cervero	Brich	Ambrosio	64	Arrabal		id		no	no
	109	54	Cervero	Pujol	Ambrosio	32	id		id		si	si
	110	55	Comet	Rivera	Pablo	62	id		id		no	no
	111	56	Comet	Porta	Pablo	37	id		id		si	si
	112	57	Costafreda		Antonio	40	Molino		Molinero		si	si
	113	58	Desongles	Rubies	Jose	59	S. Antonio		Labrador		si	si
	114	59	Desongles	y Rubies	Antonio	63	id		id		no	no
	116	60	Domingo	Hernandez	Jaime	64	Arrabal		id		no	no
	117	61	Domingo	Pujol	Jaime	40	id		id		no	no
	118	62	Domingo	Pujol	Francisco	30	id		id		no	no
	120	63	Fontova	y Farre	Pedro	53	S. Antonio		id		si	si
	121	64	Fontova	y Giá	Domingo	64	id		id		no	no
	122	65	Fontova	y Gia	Tomás	30	id		id		si	si
	123	66	Farré	y Arnau	Agustin	37	id		id		si	si
	125	67	Fontova	y Giá	Antonio	70	Santo Domingo		id		no	no
	126	68	Fontova	y Guiu	Francisco	34	id		id		no	no
	440	69	Fontova	Guiu	Pedro	25	id		id		no	no
	441	70	Feliu	Guans	Pedro	56	S. Antonio		id		no	no
	148	71	Figuera	Calvet	Jose	42	Embata		id		no	no
	150	72	Fontova	Sagarra	Antonio	57	San Roque		id		si	si
	151	73	Figuerola	Pujol	Antonio	46	id		id		no	no
	152	74	Figuera	Calvet	Miguel	32	id		id		no	no
	153	75	Fontova	Sagarra	Andres	53	id		id		no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA - ??/??/1894, número 020949, pàgina 6

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

2.º Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio (Barrio, plaza ó calle)	Núm.	Profesión	Si es o no elegible para cargos concejiles
	396	76	Fontova	Navals	Antonio	27	San Roque		Labrador	
	136	77	Farré	Cudós	Domingo	42	Arrabal	—	id	
	425	78	Farré	Cicó	Pedro Juan	27	Santo Domingo	—	id	
	426	79	Gras	Rius	Jose	27	San Roque	—	Alpargatero	
	157	80	Gili	Terés	Antonio	62	San Antonio	—	Labrador	
	158	81	Guans	Gra	Antonio	65	id	—	id	
	159	82	Gensana	Solé	Antonio	31	id	—	id	
	160	83	Guardia	Sabaté	Francisco	45	id	—	id	
	161	84	Guans	Flos	Jose	69	id	—	id	
	162	85	Guans	Bernat	Rafael	30	id	—	id	
	163	86	Gras	Meda	Juan	36	Puente	—	Alpargatero	
	397	87	Gras	Meda	Domingo	29	San Antonio	—	id	
	164	88	Ginestá	Prado	Bautista	33	id	—	Albañil	
	165	89	Gili	Mauri	Francisco	57	id	—	Medico	
	167	90	Gras	Burgues	Jose	72	Santo Domingo	—	Alpargatero	
	168	91	Gras	Meda	Miguel	42	id	—	id	
	170	92	Gra	Guans	Carlos	32	id	—	Labrador	
	172	93	Guimet	Martí	Juan	41	id	—	id	
	173	94	Gra	Palomes	Jose	55	id	—	id	
	174	95	Guiu	Valls	Pedro	58	id	—	id	
	175	96	Giné	Porta	Francisco	39	id	—	id	
	176	97	Gili	Burgues	Jose	51	id	—	id	
	195	98	Gotarda	Giné	Jose	36	Puente	—	id	
	206	99	Gras	Morell	Juan	48	San Roque	—	Alpargatero	
	208	100	Gotarda	Guiu	Antonio	60	id	—	Labrador	

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

2.º Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	Número de orden en la sección	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	Edad	Domicilio (Barrio, plaza ó calle)	Núm.	Profesión	Si es o no elegible para cargos concejiles	Sabe Leer	Sabe Escribir
	211	101	Gotarda	Marquilles	Pedro	59	San Roque		Labrador		no	no
	212	102	Gensana	Regat	Miguel	66	id	—	id		no	no
	213	103	Gensana	Terés	Miguel	34	id		id		si	si
	215	104	Gasol	Badia	Francisco	41	id		id		no	no
	216	105	Gili	Pallarés	José	31	Arrabal	—	id	—	no	no
	222	106	Llovera	Armany	Francisco	61	San Roque		id	—	no	no
	223	107	Llovet	Cudós	Antonio	75	id	—	id	—	no	no
	224	108	Llovet	Solans	Antonio	39	id	—	id	—	no	no
	225	109	Llovet	Sarries	Miguel	47	id	—	id	—	no	no
	226	110	Mases	Salvado	Jose	40	San Antonio	—	Cortante	—	si	si
	228	111	Malet	Solsona	Jose	37	Santo Domingo		Labrador	—	no	no
	230	112	Maig	Estadella	José	39	id	—	id	—	no	no
	231	113	Meda	Giribas	Isidro	57	id		id	—	no	no
	240	114	Morana	Canelles	Agustin	45	Puente	—	id	—	no	no
	245	115	Montané	Montardit	Juan	39	S. Roque		id	—	no	no
	250	116	Malet	Domingo	Manuel	69	id		id	—	no	no
	251	117	Mesegué	Figuera	Jeronimo	47	id		id	—	si	si
	252	118	Melendres	Bernacho	Jaime	51	id		id	—	no	no
	254	119	Nolla	Sopena	Jose	47	Santo Domingo		id	—	si	si
	257	120	Orpella	Morera	Pedro	67	San Antonio	—	id	—	no	no
	258	121	Orpella	Eroles	Pedro	42	id		id	—	si	si
	260	122	Orpella	Gine	Antonio	38	Puente	—	id	—	si	si
	261	123	Orpella	Burguet	Cayetano	76	id		id	—	no	no
	262	124	Orpella	Palomes	Pedro	76	Embatá		id		no	no
	263	125	Orpella	Bernat	Pedro	53	id	—	id		si	si

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA, --??/??/1894, número 020949, pàgina 7.

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña

Fólio

2.º Distrito municipal

Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Leer	Escribir
	264	126	Orpella	Hernandez	Jose	59	Embata		Labrador		
	398	127	Orpella	Morana	Antonio		id		id		
	274	128	Orpella	Bernat	Antonio	46	S. Roque		id		
	275	129	Orpella	Sabate	Jose	29	id		id		
	276	130	Orpella	Palomes	Francisco	75	id		id		
	277	131	Pavia	Rius	Jose	69	S. Antonio		id		
	278	132	Pavia	Graus	Jose	32	id		id		
	279	133	Pujol	Guim	Ignacio	41	S. Roque		id		
	280	134	Pujol	Tuset	Miguel	49	Sto Domingo		id		
	289	135	Peiro	Perne	Miguel	37	S. Roque		id		
	290	136	Peiro	Perné	Antonio	30	id		id		
	427	137	Portella	Ribera	Antonio	37	Molino		Molinero		
	292	138	Rubies	Palau	Antonio	40	S. Antonio		Labrador		
	293	139	Rubies	Ribera	Miguel	70	id		id		
	296	140	Rubies	Eroles	Miguel	37	Puente		id		
	297	141	Rius	Bernade	Miguel	65	Sto Domingo		id	si	
	298	142	Rius	Guans	Ramon	49	id		id	no	
	307	143	Rubies	Valls	Antonio	54	id		id	no	
	314	144	Roca	Domingo	Antonio	39	S. Roque		id	no	
	319	145	Rubies	Rius	Antonio	34	id		id	no	no
	320	146	Rius	Leonor	Juan	57	id		Carpintero	si	si
	399	147	Rius	Bonet	Miguel	27	Sto Domingo		Labrador	si	si
	321	148	Roca	Gotarda	Jose	72	id		id	no	no
	322	149	Rius	Jarré	Ramon	57	Arrabal		Carpintero	si	si
	32[illegible]	150	Ribera	Busquet	Manuel	72	id		Labrador	no	no

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña

Fólio

2.º Distrito municipal

Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si es ó no elegible para cargos concejiles	SABE Leer	SABE Escribir
	442	151	Ribera	Morana	Jaime	25	Sto Domingo		Labrador		no	no
	324	152	Ribera	Jarré	Manuel	43	Arrabal		id		si	si
	325	153	Ripoll	Costa	Tadeo	45	Torradá		id		no	no
	326	154	Segues	Calaf	Miguel	30	S. Antonio		id		si	si
	327	155	Sabate	Solans	Jose	57	id		id		si	si
	328	156	Sagarra	Llotje	Juan	54	id		Albeitar		si	si
	329	157	Sabate	Gre	Domingo	30	id		Labrador		si	si
	330	158	Soldevila	Gardeñes	Antonio	33	id		Albañil		si	si
	331	159	Santacreu	Gotarda	Antonio	44	Embata		Labrador		si	si
	332	160	Serra	Pujol	Antonio	37	Sto Domingo		id		no	no
	345	161	Soldevila	Roca	Jose	57	S. Antonio		id		no	no
	346	162	Santell	Biscarri	Juan	40	S. Roque		id		si	si
	347	163	Sabate	Rubies	Miguel	73	id		id		no	no
	348	164	Sabate	Mauri	Miguel	36	id		id		si	si
	349	165	Solans	Real	Antonio	67	id		id		si	si
	350	166	Sabate	Solans	Antonio	73	id		id		no	no
	351	167	Sole	Castro	Francisco	30	Molino D. Jose		Molinero		si	si
	428	168	Solsona	Valls	Ramon	46	S. Antonio		Labrador		no	si
	429	169	Serrate	Cafigos	Ramon	30	Sto Domingo		Herrero		si	si
	352	170	Trepat	Miño	Lorenzo	59	S. Antonio		Labrador		no	no
	353	171	Tufet	Bernat	Miguel	62	Puente		id		no	no
	354	172	Teres	Pujol	Antonio	39	Sto Domingo		id		no	no
	355	173	Terre	Estany	Antonio	50	id		id		si	si
	356	174	Terre	Curia	Antonio	30	id		id		si	si
	400	175	Terre	Curia	Jaime	28	id		id		no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA - ??/??/1894, número 020949, pàgina 8

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castelló de Farfaña — Fólio

2º Distrito municipal — Sección — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si es ó no elegible para cargos concejiles	SABE Leer	SABE Escribir
	357	176	Tufet	Torre	Antonio	35	Sto Domingo		Labrador		si	si
	358	177	Teres	Solans	Francisco	69	id		id		no	no
	360	178	Tufet	Bernat	Antonio	50	id		id		no	no
	361	179	Tufet	Bernat	Francisco	65	id		id		no	no
	367	180	Trepat	Ribera	Antonio	37	Puente		id		[illegible]	[illegible]
	376	181	Teres	Fontova	Jose	56	S. Roque		id		no	no
	377	182	Tapies	Llovet	Jose	62	id		id		no	no
	378	183	Teres	Curia	Miguel	23	id		id		si	si
	379	184	Teres	Curia	Francisco	36	id		id		no	no
	380	185	Teres	Curia	Jose	31	Arrabal		id		si	si
	381	186	Tarroja	Tudela	Francisco	44	id		id		no	no
	420	187	Teixido	Arigo	Simon	64	S. Roque		id		no	no
	421	188	Tufet	Morana	Francisco	25	Sto Domingo		id		no	no
	382	189	Viladot	Campo	Jose	76	Puente		id		no	no
	383	190	Viladot	Bernat	Jose	34	id		id		no	no
	386	191	Vila	Santacreu	Antonio	53	id		id		si	si
	387	192	Valls	Sabate	Antonio	51	Arrabal		id		no	no
	388	193	Vilaró	Torrepach	Jose Antonio	38	Torroda		id		no	no
	401	194	Vio	Rius	Antonio	51	S. Antonio		id		no	no
		95	Nota. Esta Sección consta de ciento noventa y cuatro electores.									
		96	El Presidente,				El Secretario,					
		97										
		98										
		99										
		00										

Tip. C. Misericordia

PROVINCIA DE LERIDA

AYUNTAMIENTO DE Castellsera. — Fólio

Distrito municipal 5º — Sección única — Denominada de

ANOTACIONES MARGINALES	Número de orden de la inscripción general	NÚMERO DE ORDEN EN LA SECCIÓN	Apellidos paternos	Apellidos maternos	Nombres	EDAD	DOMICILIO Barrio, plaza ó calle	NÚM.	PROFESIÓN	Si es ó no elegible para cargos concejiles	SABE Leer	SABE Escribir
	1	1	Alcina	Rius	Gabriel	33	Botera	1	Labrador	no	si	si
	2	2	Alcina	Rius	Pedro	51	Mayor	"	id	no	si	si
	4	3	Altisent	Pintó	Antonio	59	Libertad	14	id	si	si	si
	6	4	Altisent	Pou	José	54	Calvario	20	id	no	no	no
	7	5	Andreu	Baella	Jaime	42	Santa Maria	7	id	no	no	no
	10	6	Angelich	Novell	Miguel	40	Calvario	3	id	si	si	si
	14	7	Badia	Monfá	Antonio	31	Santa Maria	18	id	no	no	no
	17	8	Badia	Teixidó	Miguel	64	Puente	5	Propietario	si	no	no
	20	9	Ballebrera	Ginesta	Gabriel	40	Cilar	9	id	no	no	no
	22	10	Bernaus	Esteve	Francisco	38	Santa Maria	13	id	no	no	no
	23	11	Bernaus	Esteve	Jaime	40	Puente	15	id	si	no	no
	25	12	Bernaus	Esteve	Ramon	36	Constitución	1	id	no	no	no
	27	13	Bernaus	Marot	Juan	37	Libertat	16	id	no	no	no
	28	14	Berni	Esteve	José	60	id	15	id	si	si	si
	31	15	Boncompte	Torres	Sebastian	44	Santa Maria	18	id	si	no	no
	32	16	Bonjorn	Martí	José Antonio	43	Puente	4	id	no	si	si
	34	17	Borda	Costafreda	Ramon	47	Cilar	13	Albañil	si	si	si
	243	18	Borda	Sala	José	31	Santa Maria	"	Labrador	—	si	si
	35	19	Borda	Sala	Jaime	29	Libertad	18	id	no	no	no
	36	20	Borda	Torres	Ramon	68	Santa Maria	16	id	si	no	no
	39	21	Borrell	Borda	Francisco	57	id	8	id	si	si	si
	41	22	Borrell	Bregat	José	35	Constitucion	12	id	si	si	si
	42	23	Borrell	Carne	Pablo	51	Portal Nuevo	2	id	si	no	no
	44	24	Borrell	Serra	José	38	Libertad	20	id	si	no	si
	47	25	Borrell	Vidal	Antonio	51	Constitucion	14	id	si	no	no

Tip. C. Misericordia

Servei d'Arxius, Estudis i Informació de la Diputació de Lleida
Censos - CASTELLÓ DE FARFANYA - ??/??/1894, número 020949, pàgina 9